

# اللجنة القانونية والتقنية



الدورة الثالثة عشرة

كينغستون، جامايكا

20-9 تموز/يوليه 2007

## مذكرة إعلامية عن عمل اللجنة القانونية والتقنية

1 - تقدم الأمانة العامة هذه المذكرة الإعلامية ليستفيد منها الأعضاء الجدد في اللجنة القانونية والتقنية ("اللجنة"). والغرض منها وصف مهام وممارسات عمل اللجنة وعرض حجم العمل المتوقع من اللجنة خلال السنوات الخمس القادمة.

### أولا - وضع اللجنة ومهامها

2 - اللجنة عضو من أعضاء مجلس السلطة الدولية لقاع البحار. وأنشئت وفقا للمادة 163 (1) (ب) من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار ("الاتفاقية")<sup>(1)</sup>.

3 - وينتخب المجلس أعضاء اللجنة. ويتولى الأعضاء المنصب لمدة خمس سنوات ويمكن إعادة انتخابهم لولاية أخرى. ويشترط أن تكون لديهم المؤهلات المناسبة ذات الصلة باستكشاف الموارد المعدنية واستغلالها مثل علم المحيطات وحماية البيئة البحرية أو المسائل الاقتصادية أو القانونية المتعلقة باستخراج المعادن من المحيطات وغيرها من ميادين الخبرة الفنية المتصلة بهذه المواضيع. ويشترط على أعضاء اللجنة، عند انتخابهم، توقيع

(1) الأمم المتحدة، مجموعة المعاهدات، المجلد 2167، رقم 37924.

تعهد بأنه لن يكون لديهم مصلحة مالية في أي نشاط يتعلق بالاستكشاف أو الاستغلال في المنطقة (انظر المادة 163 (8) من الاتفاقية)<sup>(2)</sup>.

4 - ومهام اللجنة وثيقة الصلة بمهام المجلس، ويجب أن تمارس وفقا لما قد يعتمده المجلس من مبادئ توجيهية وإرشادات (المادة 163 (9) من الاتفاقية). وهذه المهام تعد، بشكل رئيسي، ذات طابع استشاري أو نصحي وقد وضع النظام بحيث يضمن أن يتصرف المجلس بناء على أفضل مشورة تقنية وقانونية متاحة. وترد مهام اللجنة في المادة 165 (2) من الاتفاقية حسب الصيغة المعدلة بالاتفاق المتصل بتنفيذ الجزء حادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982 ("الاتفاقية"). وهذه المهام هي:

(أ) تتقدم، بناء على طلب المجلس، بتوصيات بشأن ممارسة مهام السلطة؛

(ب) تستعرض خطط العمل الرسمية المكتوبة للأنشطة في المنطقة وتقدم التوصيات المناسبة إلى المجلس؛

(ج) تشرف، بناء على طلب المجلس، على الأنشطة في المنطقة، بالتشاور والتعاون عند الاقتضاء، مع أي كيان يقوم بهذه الأنشطة، أو مع أية دولة أو دول معنية وترفع تقريرا إلى المجلس؛

(د) تعد تقديرات للآثار البيئية التي تترتب على الأنشطة في المنطقة؛

(هـ) تتقدم بتوصيات إلى المجلس بشأن حماية البيئة البحرية، مع مراعاة الآراء التي يدلي بها خبراء مشهود لهم في هذا الميدان؛

(و) تضع القواعد والأنظمة والإجراءات المشار إليها في الفقرة الفرعية (س) من الفقرة 2 من المادة 162 من الاتفاقية، وتقدمها إلى المجلس، مع مراعاة جميع العوامل ذات الصلة، بما في ذلك تقديرات الآثار البيئية التي تترتب على الأنشطة في المنطقة؛

(2) تشمل المادة 9 من بروتوكول امتيازات وحصانات السلطة الدولية لقاع البحار أعضاء اللجنة، بوصفهم خبراء موفدين في مهام رسمية.

(ز) تبقى هذه القواعد والأنظمة والإجراءات قيد الاستعراض وتوصي المجلس من وقت إلى آخر بما تراه لازماً أو مستصوباً من تعديلات؛

(ح) تتقدم بتوصيات إلى المجلس بشأن وضع برنامج للرصد ليراقب ويقيس ويقيم ويحلل، بأساليب علمية راسخة معترف بها، على أساس منتظم، المخاطر أو الآثار المترتبة على تلوث البيئة البحرية الناجم عن الأنشطة في المنطقة، وتضمن كفاية الأنظمة القائمة والامتثال لها، وتنسق تنفيذ برنامج الرصد الذي يقره المجلس؛

(ط) توصي المجلس بإقامة الدعاوى نيابة عن السلطة أمام غرفة منازعات قاع البحار، وفقاً للجزء الحادي عشر من الاتفاقية والمرفقات ذات الصلة، واضعة في الاعتبار بصورة خاصة المادة 187؛

(ي) تتقدم بتوصيات إلى المجلس فيما يتعلق بالتدابير الواجب اتخاذها عند صدور قرار غرفة منازعات قاع البحار في دعوى أقيمت وفقاً للفقرة الفرعية (ط) أعلاه؛

(ك) تتقدم بتوصيات إلى المجلس بإصدار أوامر في حالات الطوارئ يجوز أن تشمل إيقاف العمليات أو تعديلها، لمنع إلحاق ضرر خطير بالبيئة البحرية ينجم عن الأنشطة في المنطقة - ويعطي المجلس الأولوية للنظر في هذه التوصيات؛

(ل) تتقدم بتوصيات إلى المجلس بعدم الموافقة على استغلال مناطق من قبل المتعاقدين أو المؤسسة في الحالات التي تتوافر فيها أدلة قوية تبين وجود خطر إلحاق ضرر بالبيئة البحرية؛

(م) تتقدم بتوصيات إلى المجلس فيما يتعلق بإدارة جهاز مفتشين والإشراف عليه يقوم بتفقد الأنشطة في المنطقة لتقرير ما إذا كان يجري الامتثال لهذا الجزء ولقواعد السلطة وأنظمتها وإجراءاتها، ولأحكام وشروط أي عقد مع السلطة.

5 - وتقع هذه المهام في نطاق أربع فئات عريضة:

- (أ) مهام تتعلق بالموافقة على خطط العمل<sup>(3)</sup>؛
- (ب) مهام تتعلق بالإشراف على الأنشطة في المنطقة وممارسة مهام السلطة<sup>(4)</sup>؛
- (ج) مهام تنظيمية<sup>(5)</sup>؛ و
- (د) مهام تتعلق بتقييم الآثار البيئية المترتبة على الأنشطة في المنطقة<sup>(6)</sup>.

وبالإضافة إلى ذلك، تمارس اللجنة مهام لجنة التخطيط الاقتصادي إلى أن يحين الوقت الذي يقرر فيه المجلس غير ذلك أو إلى حين الموافقة على خطة العمل الأولى للاستغلال (الفقرة 4 من الجز الأول من المرفق الملحق بالاتفاق).

## ثانيا - ممارسات عمل اللجنة

### ألف - النظام الداخلي

6 - وافق المجلس على النظام الداخلي للجنة وأصبح ساريا في 13 تموز/يوليه 2000<sup>(7)</sup>.

### باء - الرئاسة

7 - ينص النظام الداخلي على أن ينتخب رئيس اللجنة ونائب رئيس اللجنة من بين أعضاء اللجنة لمدة سنة واحدة، ويجوز إعادة انتخابهما<sup>(8)</sup>. وقد تولى الأفراد الآتية أسماؤهم منصب رئيس اللجنة أو نائب الرئيس في الماضي:

نائب رئيس اللجنة

رئيس اللجنة

- (3) المادة 165 (2) (ب) من الاتفاقية؛ الفقرة 6 من الجزء 1 من المرفق الملحق بالاتفاق.
- (4) المادة 165 (2) (أ) و (ج) و (ط) و (ي) و (م) من الاتفاقية.
- (5) المادة 165 (و) و (ز) من الاتفاقية.
- (6) المادة 165 (د) و (هـ) و (و) و (ح) و (ك) و (ل) من الاتفاقية.
- (7) ISBA/6/C/9، وورد أيضا في مقررات مختارة 6 ومن 73 إلى 83؛ وكذلك في النصوص الأساسية للسلطة الدولية لقاع البحار (كينغستون: السلطة الدولية لقاع البحار، 2003) 72-84. والمادة 54 من النظام الداخلي للجنة.
- (8) المادة 16 من النظام الداخلي للجنة.

- جان ببيير لينوبل (فرنسا) (1997-1999) آرني بيروليكي (النرويج) (1999)  
 (1999)  
 إنغي ك. زامواني (ناميبيا) (2000-2000) بورييس وينتير هالتير (فنلندا) (2000-  
 (2001)  
 آرني بيروليكي (النرويج) (2002) فريدا ماريـا فيرتـر  
 (الأرجنتين) (2002-2004)  
 ألبرت هوفمان (جنوب أفريقيا) (2003-2003) ليندساي موراي بارسون (المملكة  
 المتحدة) (2005)  
 بايدي ديبيني (السنغال) (2005) يوشياكي إغارآشي (اليابان)  
 (2006)  
 ليندساي موراي بارسون (المملكة  
 المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا  
 الشمالية) (2006)

8 - ولا يوجد متطلب رسمي يقضي بأن يقدم رئيس اللجنة تقريرا إلى المجلس. ومع ذلك، جرت العادة أن يعد رئيس اللجنة أو نائب الرئيس، في حالة غياب الرئيس، تقريرا متفقا عليه عن عمل اللجنة. ثم يقدم هذا التقرير إلى المجلس ويرد رئيس اللجنة (وأعضاء اللجنة الآخرون إذا كانوا موجودين) على أي أسئلة من أعضاء المجلس.

## جيم - أنماط العمل

9 - يوضع جدول اجتماعات اللجنة بشكل يتواءم مع مبدأ الفعالية من حيث التكلفة الذي يحكم سلوك جميع أجهزة السلطة ويلبي ضرورة قيام الأجهزة بالنظر في المسائل بشكل متعاقب.

10 - وتجتمع اللجنة لمدة أسبوع أو أسبوعين، حسب حجم العمل. ففي بعض السنوات، يعقد الأسبوع الأول من الاجتماعات قبل افتتاح الدورة الرئيسية للجمعية مباشرة. وتجتمع اللجان الفرعية غير الرسمية المنشأة لأغراض محددة خلال عطلة نهاية الأسبوع السابق لافتتاح اجتماع اللجنة (حسب حجم عمل اللجنة)، على سبيل المثال لإجراء تقييم أولي لتقارير المتعاقدين.

## دال - اللجان الفرعية والأفرقة العاملة

11 - لا يوجد إجراء رسمي يتعلق بإنشاء اللجان الفرعية أو أفرقة العمل. ومع ذلك، كثيرا ما تقسم اللجنة نفسها إلى أفرقة عاملة، على أساس الموضوع، للنظر بامعان في الجوانب المتخصصة أو التقنية من هذه المسائل مثل خطة عمل الاستكشاف المقدمة من جمهورية ألمانيا الاتحادية، والأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة المعادن وقشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت واستكشافها في المنطقة.

12 - ولتيسير النظر في تقارير المتعاقدين وتقييمها، أتبعتم ممارسة في السنوات الأخيرة يتم بموجبها تعيين لجنة فرعية غير رسمية قبل نهاية كل دورة وتكليفها بالوصول السنة التالية إلى كينغستون قبل الموعد المقرر بقليل من أجل إجراء تقييم أولي لتقارير المتعاقدين. وإذا أصبح حجم عمل اللجنة أقل كثافة عن السنوات السابقة ربما أمكن تيسير عقد اجتماعات اللجنة الفرعية أثناء الدورة العادية للجنة.

## هاء - اتخاذ القرارات

13 - ينبغي، كقاعدة عامة، أن تكون عملية اتخاذ القرارات في جميع أجهزة السلطة بتوافق الآراء<sup>(9)</sup>. فإذا استنفدت كل الجهود للتوصل إلى قرار بتوافق الآراء، تتخذ القرارات التي يجري التصويت عليها بأغلبية أصوات أعضاء اللجنة الحاضرين المصوتين. وعملياً، اتخذت، حتى الآن، جميع القرارات في اللجنة بتوافق الآراء.

## واو - الجلسات العلنية والمغلقة

14 - أثارَت مسألة ما إذا كان ينبغي أن تكون جلسات اللجنة علنية أو مغلقة الجدل في سنوات السلطة الأولى. وقد تم التوصل إلى حل توفيق في المادتين 6 و 53 من النظام الداخلي للجنة. فالمادة 6 تنص على أن تضع اللجنة في الاعتبار مدى استصواب عقد جلسات علنية عند بحث مسائل تهم أعضاء السلطة بوجه عام ولا تتعلق بمناقشة معلومات سرية (على سبيل المثال، صياغة الأنظمة). وتسمح المادة 53، في جملة أمور، لأي عضو في السلطة أن يقوم، بإذن من اللجنة، بإيفاد ممثل عنه لحضور اجتماع للجنة عندما تكون هناك مسألة قيد النظر تمس ذلك العضو بشكل خاص.

15 - ومنذ اعتماد النظام الداخلي للجنة، وعملاً بالمادة 6، حددت اللجنة ممارسة إجراء المناقشات بشأن المسائل التي تهم الأعضاء بوجه عام، مثل صياغة الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة المعادن وقشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت واستكشافها في المنطقة، في جلسة مفتوحة لإتاحة الفرصة لأعضاء المجلس لمتابعة النقاش الجاري في اللجنة<sup>(10)</sup>. وفي الوقت نفسه، ظلت اللجنة مهتمة بالحفاظ على سرية مناقشاتها بشأن المسائل الأخرى مثل النظر في التقارير السنوية التي يقدمها المتعاقدون. فالجلسات التي تعقد بشأن هذه المسائل تكون عموماً مغلقة.

(9) الفقرتان 2 و 13 من الجزء 3 من المرفق الملحق بالاتفاق، وفيما يتعلق باللجنة، المادة 44 من النظام الداخلي للجنة.

(10) انظر على سبيل المثال الفقرة 7 من الوثيقة ISBA/8/C/6، ووردت أيضاً في المقررين المختارين 8 و 37. ونوقشت أيضاً مسائل متعلقة بالتنوع البيولوجي في المنطقة في جلسة علنية. انظر الفقرة 15 من ISBA/9/C/4 وفي المقررين المختارين 9 و 26. والفقرة 20 من ISBA/10/C/4، ووردت كذلك في المقررات المختارة 10، 66 و 67.

## زاي - الخبرات المتاحة من خارج عضوية اللجنة

16 - أتبعَت ممارسة تحظى بتقدير وتشجيع كبيرين من الاتفاقية (المادة 165 (2) (هـ)) تتيح خبرات فنية من خارج عضوية اللجنة لمساعدتها في بعض المسائل العالية التقنية. وتلقى أعضاء اللجنة أيضا آراء بعض الخبراء أثناء المداولات المتعلقة بمشروع الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة المعادن وقشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت واستكشافها في المنطقة. وبالإضافة إلى ذلك، زودت اللجنة بإحاطة عن حلقات العمل التقنية التي نظمتها الأمانة العامة.

## ثالثا - الأعمال الموضوعية للجنة

17 - خلال السنوات العشر الماضية، قامت اللجنة بإجراء المهام التالية:

(أ) قامت باستعراض خطط العمل الخاصة بالاستكشاف التي قدمها المستثمرون الرواد المسجلون وفقا للفقرة 6 (أ) (2) من الجزء 1 من المرفق الملحق بالاتفاق وأوصت المجلس بالموافقة عليها في 21 آب/أغسطس 1997؛

(ب) قامت باستعراض طلب للموافقة على خطة عمل لاستكشاف العقيدات المتعددة المعادن قدمتها جمهورية ألمانيا الاتحادية التي مثلها المعهد الاتحادي الألماني للعلوم الجيولوجية والموارد الطبيعية وأوصت المجلس بالموافقة عليها<sup>(11)</sup>؛

(ج) أعدت مشروع الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة المعادن واستكشافها وأوصت المجلس عليه في 23 آذار/مارس 1998؛

(د) أصدرت توصيات في عام 2001، لتوجيه المتعاقدين لتقييم الآثار البيئية المحتملة الناشئة عن استكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن<sup>(12)</sup>. وقد نشأت هذه التوصيات عن نتائج حلقة العمل الدولية التي عقدت في عام 1998؛ والغرض منها إيراد الإجراءات التي ينبغي أن يتبناها المتعاقدون للحصول على البيانات الأساسية، بما في ذلك عملية الرصد التي

(11) ISBA/11/C/7، ووردت أيضا في المقررات المختارة 11 ومن 26 إلى 36.

(12) ISBA/7/LTC/1/Rev.1.



يتعين الاضطلاع بها خلال أو بعد أي أنشطة يحتمل أن تسبب ضرراً  
بالغة للبيئة؛

(هـ) أعدت مشروع الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة  
المعادن وقشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت واستكشافها وقدمته إلى  
المجلس في عام 2004؛

(و) قامت بتقييم تقارير المتعاقدين السنوية (منذ عام 2005)  
وأعدت تقارير عنها للأمين العام.

(ز) قدمت مشورة ذات طابع عام إلى الأمين العام بشأن الجوانب  
التقنية من برنامج العمل الفني الذي تنقذه السلطة، بما في ذلك بشأن نتائج  
حلقات العمل الدولية التي عقدها السلطة.

18 - ويرد حجم العمل المتوقع، خلال فترة السنوات الخمس القادمة في  
الأجزاء من ألف إلى جيم أدناه:

#### ألف - تقييم التقارير السنوية المقدمة من المتعاقدين

19 - يوجد حالياً ثمانية من المتعاقدين لاستكشاف العقيدات المتعددة المعادن  
في المنطقة. وهؤلاء هم:

المتعاقدون	تاريخ العقد
مؤسسة يوجمورجيو لوجيا (الاتحاد الروسي)	29 آذار/مارس 2001
منظمة انتراوشنميتال المشتركة (الاتحاد الروسي وبلغاريا وبولندا والجمهورية التشيكية وسلوفاكيا وكوبا)	29 آذار/مارس 2001
حكومة جمهورية كوريا	27 نيسان/أبريل 2001
الرابطة الصينية للبحث والتطوير في ميدان الموارد المعدنية للمحيطات (الصين)	22 أيار/مايو 2001
شركة تنمية موارد أعماق المحيطات (اليابان)	20 حزيران/يونيه 2001
المعهد الفرنسي لبحوث استغلال البحار	20 حزيران/يونيه

2001	حكومة الهند
25 آذار/مارس	
2002	جمهورية ألمانيا الاتحادية
19 تموز/يوليه	
2006	

20 - وكل متعاقد ملزم بتقديم تقرير سنوي بنهاية شهر آذار/مارس من كل عام. ويشمل تقرير المتعاقد برنامج أنشطته خلال الفترة المشمولة بالتقرير. والهدف من متطلب تقديم التقارير هو إبلاغ اللجنة بأنشطة المتعاقدين حتى تستطيع أداء مهامها بموجب الاتفاقية، لا سيما تلك المتعلقة بحماية البيئة البحرية من الآثار الضارة الناجمة عن هذه الأنشطة في المنطقة.

21 - ولتيسير عملية تقديم التقارير، أوصت اللجنة في عام 2002 بوضع شكل وهيكل للتقارير السنوية، بما في ذلك قائمة موحدة بالمحتويات (لمحة عامة، وأعمال الاستكشاف، واختبارات التعدين، والتقنية المستخدمة في التعدين، والتدريب، وعمليات الرصد والتقييم، والبيان المالي والتعديلات المقترح إدخالها على برنامج العمل، والاستنتاجات والتوصيات) تستند إلى الشروط الموحدة الواردة في المرفق 4 الملحق بأنظمة العقيدات<sup>(13)</sup>. وترد إشارة إلى مساعدة إضافية للمتعاقدين في مجال إعداد تقاريرهم السنوية في التوصيات الخاصة بتوجيه المتعاقدين لتقييم الآثار البيئية المحتملة التي تنجم عن التنقيب عن العقيدات المؤلفة من عدة معادن في المنطقة. وقد أصدرت اللجنة هذه التوصيات في عام 2001 عملاً بالقاعدة 38 من أنظمة العقيدات.

22 - وكما أشير أعلاه، اعتمدت اللجنة ممارسة تعيين لجنة فرعية غير رسمية للقيام باستعراض أولي للتقارير السنوية التي يقدمها المتعاقدون وإعداد مشروع تقييم لتتظر فيه اللجنة ككل. والغرض من هذه الممارسة تيسير نظر اللجنة بكفاءة وسرعة أكبر في التقارير. وبالإضافة إلى ذلك، تعد الأمانة العامة تحليلاً أولياً لبعض البيانات والمعلومات الفنية المتخصصة

(13) ISBA/8/LTC/2، المرفق. تدرج الشروط الموحدة الواردة في المرفق 4، الملحق بأنظمة العقيدات في كل عقد ويجري العمل بها كما لو كانت واردة بكاملها. انظر أيضاً المرفق 3 الملحق بأنظمة العقيدات.

الواردة في تقارير المتعاقدين، يستخدم كنقطة انطلاق تبدأ منها اللجان الفرعية واللجنة بكامل هيئتها النظر في التقارير.

23 - وتقدم النتائج والتوصيات التي تتوصل إليها اللجنة بشأن التقارير السنوية في تقرير إلى الأمين العام بما في ذلك، طلبات التوضيح أو طلبات الحصول على مزيد من المعلومات. ويرسل الأمين العام أي طلبات من هذا القبيل عن طريق رسالة إلى المتعاقدين. ويجوز أيضا إدراج أي تعليقات ذات طابع عام تتعلق بتقييم التقارير السنوية للمتعاقد في التقرير المتعلق بعمل اللجنة الذي يقدمه رئيس اللجنة إلى المجلس. وتعد محتويات التقارير السنوية نفسها سرية.

#### باء - مشروع أنظمة التنقيب عن قشور الكوبالت

24 - من المتوقع أن تستعرض اللجنة نسخة منقحة من مشروع الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن قشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت في المنطقة واستكشافها ("مشروع أنظمة التنقيب عن قشور الكوبالت") في دورتها في عام 2007. وقد قامت اللجنة السابقة بمعظم العمل المتعلق بمشروع الأنظمة وتم تقديم الأنظمة إلى المجلس لينظر فيها في عام 2004. بيد أن المجلس طلب، في عام 2006، بأن يقسم مشروع الأنظمة (الذي يشمل قشور الكوبالت والعقيدات المتعددة المعادن) إلى مجموعتين من الأنظمة. وينبغي إعادة أنظمة قشور الكوبالت إلى اللجنة لتنظر مرة أخرى في بعض الجوانب. وينبغي تقديم الأنظمة إلى المجلس في عام 2008. وقد أعدت الأمانة العامة نسخة منقحة من أنظمة قشور الكوبالت إلى اللجنة لتنظر فيها اللجنة أثناء الدورة الثالثة عشرة (2007)<sup>(14)</sup>. وسيتناول المجلس مشروع الأنظمة المتعلقة بالتنقيب عن العقيدات المتعددة المعادن في المنطقة واستكشافها ("مشروع أنظمة العقيدات") في عام 2007.

(14) ISBA/13/LTC/WP.1. قدمت الأمانة العامة معلومات أساسية عن مشروع الأنظمة الوارد في الوثيقة ISBA/13/LTC/1.

## جيم - توصيات لتوجيه المتعاقدين

25 - بدأت اللجنة مناقشات أولية في عام 2005 بشأن وضع أسس بيئية وبرنامج رصد مرتبط بها لأغراض الاستكشاف لهذه الأنواع من الموارد<sup>(15)</sup> بعد انتهائها في تلك المرحلة من عملها الأولي بشأن مشروع أنظمة العقود المتعددة المعادن وقشور الحديد والمنغنيز الغنية بالكوبالت. واستعرضت اللجنة، في مناقشاتها، نتائج حلقة عمل دولية عن الموارد وبيئتها والاعتبارات المتعلقة بوضع أسس بيئية وبرنامج رصد، عقدت في كينغستون خلال الفترة من 6 إلى 10 أيلول/سبتمبر 2004<sup>(16)</sup>. ومع ذلك، قررت اللجنة تأجيل النظر مرة أخرى في التوصيات المقترحة في مجال التوجيه إلى حين أن يضع المجلس الصيغة النهائية للأنظمة<sup>(17)</sup>. وفي اجتماعها المنعقد في عام 2006، نظرت اللجنة مرة ثانية في المبادئ التي تقوم عليها توصيات التوجيه وأكدت الحاجة إلى المضي قدماً بحذر وتلقي مساهمات من جمهور أوسع نطاقاً من مجرد الأكاديميين ومن بينهم المتعاقدون المحتملون<sup>(18)</sup>. وربما ترغب اللجنة في تأجيل النظر مرة ثانية في التوصيات المقترحة إلى حين اكتمال العمل بشأن أنظمة العقود والقشور.

(15) ISBA/11/LTC/2.

(16) وضع أسس بيئية في مواقع مناجم القشور الغنية بالكوبالت والعقيدات المتعددة المعادن في قاع البحار في المنطقة: أعمال حلقة العمل التي عقدت خلال الفترة من 16 إلى 20 أيلول/سبتمبر 2004 في كينغستون، جامايكا (لم تصدر بعد).

(17) الفقرة 23 من الوثيقة ISBA/11/C/8، ووردت كذلك في المقررات المختارة 11 ومن 40 إلى 41.

(18) الفقرة 27 من الوثيقة ISBA/12/C/8 ووردت كذلك في المقررين المختارين 12 و 36.